

# Taiwan - Taipei + Yilan 台灣 - 台北 + 宜蘭

3 Days 2 Nights  
日 晚

二人成行  
from **HK\$1,690** up



台北+宜蘭農場系列

Validity: 08Jan - 31Dec15  
有效日期由 2015 年 1 月 8 日至 12 月 31 日止  
Airfare surcharge table, please refer to P.5 for details.

## 三富休閒農場

<http://www.sanfufarm.com.tw/>



自然生態景觀豐富·四季各具不同風情

DIY 體驗讓您發揮創意、園區夜間生態導覽

讓您度過悠閒舒適的美好時光



入住三富休閒農場包:

- ✓ 中式早餐
- ✓ 彩虹星砂瓶 DIY

自費農場風味晚餐每人每晚:  
HK\$180



自選專車接送安排:

- 1) 台北機場往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$600(最多可乘坐 4 人+行李); 每車每程 HK\$740 (最多可乘坐 6 人+行李)
- 2) 台北市中心往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$420 (最多可乘坐 4 人+行李); 每車每程 HK\$600 (最多可乘坐 6 人+行李)



1 Night stay at **Taisugar Hotel Taipei - Deluxe Twin (1-2 Pax) / Family Room (3-4 Pax)**

一晚住宿於**台糖台北會館**-豪華雙人客房 (1-2 人入住) / 溫馨家庭房 (3-4 人入住)

2 月 20-23 日、12 月 24-25 日、12 月 31 日入住附加費, 每房每晚 HK\$180。

延長續住每房每晚(HK\$): HKD885/房/晚 (豪華雙人房); HKD1,105/房/晚 (溫馨家庭房)

+

Room Type 房間類型	B'fast 早餐	Validity 有效日期	Package Price Per Adult 每位成人之套票價格(HK\$)				Extra Night/ Room/ Night 延長續住每房每晚(HK\$)			
			4 Pax share 四人佔一房	3 Pax share 三人佔一房	Double 佔半房	Single 單人房	Single 單人房	Twin 雙人房	3 Pax share 三人佔一房	4 Pax share 四人佔一房
ROH 1-2 人入住: 1 大床 3 人入住: 3 小床 4 人入住: 2 大床	✓	08Jan-31Dec15	1,750	1,890	1,950	2,510	560	700	1,100	900
Stay on Sat & 27-28Feb, 03-05Apr, 19-20Jun, 26-27Sep, 09-10Oct, surcharge applied at HKD100/Single & Twin & Quad/Room/Night; HKD350/Triple/Room/Night										

\* 以上價格不適用於 2015 年 2 月 18-22 日期間入住三富休閒農場

# Taiwan - Taipei + Yilan 台灣 - 台北 + 宜蘭

3 Days 2 Nights  
日 晚

二人成行  
from **HK\$1,690** up



台北+宜蘭農場系列

Validity: 08Jan - 31Dec15  
有效日期由 2015 年 1 月 8 至 12 月 31 日止  
Airfare surcharge table, please refer to P.5 for details.

## 童話村有機農場

<http://www.fairy-story.com.tw/>

小型有機體驗農場·四周皆為田園美景

一年四季皆有不同田園景觀，讓您體驗豐收之美及樂趣  
農場鄰近梅花湖風景區、冬山河親水公園、宜農牧羊場



民宿 4 人原木套房



民宿 2 人公主套房



自選專車接送安排: (最多可乘坐 6 人+行李)

台北機場往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$900 // 台北市中心往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$800

1 Night stay at **Taisugar Hotel Taipei - Deluxe Twin (1-2 Pax) / Family Room (3-4 Pax)**

一晚住宿於**台糖台北會館** - 豪華雙人客房 (1-2 人入住) / 溫馨家庭房 (3-4 人入住)

2 月 20-23 日、12 月 24-25 日、12 月 31 日入住附加費，每房每晚 HK\$180。

延長續住每房每晚(HK\$): HKD885/房/晚 (豪華雙人房); HKD1,105/房/晚 (溫馨家庭房)

+

Room Type 房間類型	B'fast 早餐	Validity 有效日期	Package Price Per Adult 每位成人之套票價格(HK\$)				Extra Night/ Room/ Night 延長續住每房每晚(HK\$)				
			4 Pax share 四人佔一房	3 Pax share 三人佔一房	Double 佔半房	Single 單人房	Single 單人房	Twin 雙人房	3 Pax share 三人佔一房	4 Pax share 四人佔一房	
Princess Suite (Double Bed) 民宿 2 人公主套房 (1 大床)	✓	08Jan-31Dec15	-	-	1,850	2,490	650	650	-	-	
Stay on Sat & 18Feb, 23Feb, 27Feb-01Mar, 03-06Apr, 01-03May, 19-21Jun, 26-28Sep, 09-11Oct, surcharge applied at HKD300/Room/Night											
Starry City Suite (Double Bed) 民宿愛情海 - 星空之城 2 人 主題套房 (1 大床)			-	-	1,960	2,720	865	865	-	-	
Stay on Sat & 18Feb, 23Feb, 27Feb-01Mar, 03-06Apr, 01-03May, 19-21Jun, 26-28Sep, 09-11Oct, surcharge applied at HKD300/Room/Night											
Japanese Family Suite (2 Double Bed) 民宿 4 人和室套房 (2 大床)			<b>1,690</b>	1,750	1,990	2,780	920	920	920	920	
Stay on Sat & 18Feb, 23Feb, 27Feb-01Mar, 03-06Apr, 01-03May, 19-21Jun, 26-28Sep, 09-11Oct, surcharge applied at HKD300/Room/Night											
Family Suite (2 Double Bed) 民宿 4 人原木套房 (2 大床)			1,750	1,830	2,120	3,030	1,140	1,140	1,140	1,140	
Stay on Sat & 18Feb, 23Feb, 27Feb-01Mar, 03-06Apr, 01-03May, 19-21Jun, 26-28Sep, 09-11Oct, surcharge applied at HKD350/Room/Night											

\* 以上價格不適用於 2015 年 2 月 19-22 日期間入住童話村有機農場

# Taiwan - Taipei + Yilan 台灣 - 台北 + 宜蘭

3 Days 2 Nights  
日 晚

二人成行  
from **HK\$1,690** up



台北+宜蘭農場系列

Validity: 08Jan - 31Dec15  
有效日期由 2015 年 1 月 8 至 12 月 31 日止  
Airfare surcharge table, please refer to P.5 for details.

## 香格里拉休閒農場

[www.shangrilas.com.tw](http://www.shangrilas.com.tw)

穿梭於果園中採摘一籃籃的鮮甜蔬果  
探索蘊藏鄉野間的原始趣味  
在浪漫的星空下拜訪螢火蟲  
向天際施放親手製作的祈福天燈



自選專車接送安排: (最多可乘坐 6 人 + 行李)  
台北機場往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$900 // 台北市中心往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$800

自費農場風味晚餐每人  
每晚: **HK\$140**

1 Night stay at **Taisugar Hotel Taipei - Deluxe Twin (1-2 Pax) / Family Room (3-4 Pax)**  
一晚住宿於**台糖台北會館** - 豪華雙人客房 (1-2 人入住) / 溫馨家庭房 (3-4 人入住)  
2 月 20-23 日、12 月 24-25 日、12 月 31 日入住附加費, 每房每晚 HK\$180。  
延長續住每房每晚(HK\$): HKD885/房/晚 (豪華雙人房); HKD1,105/房/晚 (溫馨家庭房)

+

Room Type 房間類型	B'fast 早餐	Validity 有效日期	Package Price Per Adult 每位成人之套票價格(HK\$)				Extra Night/ Room/ Night 延長續住每房每晚(HK\$)			
			4 Pax share 四人佔一房	3 Pax share 三人佔一房	Double 佔半房	Single 單人房	Single 單人房	Twin 雙人房	3 Pax share 三人佔一房	4 Pax share 四人佔一房
Superior 精緻房 1-2 人入住: 1 雙床 3-4 人入住: 2 大床	✓	08Jan-31Dec15	1,750	1,820	1,990	2,750	780	780	940	940
Stay on Sat & 03-04Apr, 19Jun, 06Sep, 09Oct, applied at HKD350/Single & Twin/Room/Night; HKD440/Triple & Quad/Room/Night Surcharge for 23Feb, 27Feb, 05Apr, 27Sep, 31Dec, applied at HKD240/Single & Twin/Room/Night; HKD300/Triple & Quad/Room/Night										

\* 以上價格不適用於 2015 年 2 月 18-22 日期間入住香格里拉休閒農場

# Taiwan - Taipei + Yilan 台灣 - 台北 + 宜蘭

3 Days 2 Nights  
日 晚

二人成行  
from **HK\$1,690** up



台北+宜蘭農場系列

Validity: 08Jan - 31Dec15  
有效日期由 2015 年 1 月 8 至 12 月 31 日止  
Airfare surcharge table, please refer to P.5 for details.

## 頭城農場



[www.tcfarm.com.tw](http://www.tcfarm.com.tw)

位於東北角海岸線上，農場內設有不同的園區體驗及 DIY 體驗\*

在此讓您有彷彿置身農村的感覺，忘掉城市生活中

可說是台灣的『**桃花源**』

\*DIY 體驗需額外自費

菜園區



自選專車接送安排: (最多可乘坐 6 人+行李)

台北機場往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$1,020 // 台北市中心往返飯店 / 農場: 每車每程 HK\$880

自費農場風味晚餐每人  
每晚: **HK\$120**

1 Night stay at **Taisugar Hotel Taipei - Deluxe Twin (1-2 Pax) / Family Room (3-4 Pax)**

一晚住宿於**台糖台北會館** - 豪華雙人客房 (1-2 人入住) / 溫馨家庭房 (3-4 人入住)

2 月 20-23 日、12 月 24-25 日、12 月 31 日入住附加費，每房每晚 HK\$180。

延長續住每房每晚(HK\$) : HKD885/房/晚 (豪華雙人房) ; HKD1,105/房/晚 (溫馨家庭房)

+

Room Type 房間類型	B'fast 早餐	Validity 有效日期	Package Price Per Adult 每位成人之套票價格(HK\$)				Extra Night/ Room/ Night 延長續住每房每晚(HK\$)			
			4 Pax share 四人佔一房	3 Pax share 三人佔一房	Double 佔半房	Single 單人房	Single 單人房	Twin 雙人房	3 Pax share 三人佔一房	4 Pax share 四人佔一房
ROH 1-2 人入住: 1 大床 / 雙床 3-4 人入住: 2 大床	✓	08Jan-30Jun15	1,750	1,830	1,990	2,750	800	800	990	990
Stay on Sat & 27Feb-01Mar, 03-06Apr, 19-21Jun, surcharge applied at HKD450/Single & Twin/Room/Night; HKD560/Triple & Quad/Room/Night										

\* 以上價格不適用於 2015 年 2 月 17-23 日期間入住香格里拉休閒農場

# Taiwan - Taipei + Yilan 台灣 - 台北 + 宜蘭



3 Days 2 Nights  
日 晚

二人成行  
from **HK\$1,690** up



台北+宜蘭農場系列

Validity: 08Jan - 31Dec15  
有效日期由 2015 年 1 月 8 至 12 月 31 日止  
Airfare surcharge table, please refer to P.5 for details.

Airfare Surcharge (HK\$) 機票附加費					
Departure Date	Applicable flight	Adult	Child	Booking Class	Ticket Validity
<b>Economy Class:</b>					
08Jan-13Feb15, 22Feb-31Mar15	HKG/TPE valid on CX496 / 450 / 494 / 406 / 466 / 564 / 408 / KA486 / 482 & TPE/HKG valid on CX463 / 471 / 475 / 495 / 405 / 401 / 451 / KA487 / 483	-	-	O (GV2)	2-7D
08Jan-13Feb15, 22Feb-01Apr15, 07-30Apr15, 03-22May15, 25May-26Jun15, 29Jun-24Sep15, 27-29Sep15, 03Oct-18Dec15, 26-31Dec15	Valid on CX / KA operating flight	710	530	S* (GV2)	
14-21Feb15		1590	1190	M (GV2)	
02-06Apr15, 01-02May15, 23-24May15, 27-28Jun15, 25-26Sep15, 30Sep-02Oct15, 19-25Dec15		1050	780	V (GV2)	
08Jan-13Feb15, 22Feb-01Apr15, 07-30Apr15, 03-22May15, 25May-26Jun15, 29Jun-08Jul15, 24-31Aug15	HKG/TPE not valid on CX474 / CX530 / KA5474 / KA5530	560	420	N	
*Upselling from S to V class is permitted at HKD100 per sector					
<b>Premium Economy Class:</b>					
08Jan-13Feb15, 22Feb-31Mar15	Available on selected CX flights only	930	690	E (GV2)	2-7D
14-21Feb15		2030	1520		
01Apr15, 07-30Apr15, 03-22May15, 25May-26Jun15, 29Jun-24Sep15, 27-29Sep15, 03Oct-18Dec15, 26-31Dec15		1770	1320		
02-06Apr15, 01-02May15, 23-24May15, 27-28Jun15, 25-26Sep15, 30Sep-02Oct15, 19-25Dec15		2110	1580		

### 套票包括:

- ✓ 港龍 / 國泰航空公司來回香港至台北經濟客位機票乙張 (電子機票)。
- ✓ 1 晚台北台糖台北會館住宿連每天早餐。
- ✓ 1 晚宜蘭指定農場住宿連每天早餐。
- ✓ HK\$100,000 旅遊保險。
- ✓ 香港機場保安費及 0.15% 旅遊業議會印花稅。

### Terms & Conditions 細則及條款:

- ◆ 所有套餐價錢只適用於至少二位成人同行, 行程、航班必須相同, 並必須於去程及回程時一同辦理登記手續。所有同行客人必須於同一 PNR 內訂位。(PNR 內須註明 "OSI: KA GV2 Fare IN (Date) OUT (Date) at XXX Hotel")
- ◆ 小童價格: 按成人價格減 **HK\$230** (必須與兩位成人共佔一房或加床)。
- ◆ 機票訂位: O。機票有效期: 2-7 日。
- ◆ 機票不適用於累積『亞洲萬里通』飛行哩數計劃。
- ◆ 機票不可轉其他航空公司、不可更改日期、航班、行程及不可退票。旅遊套餐發出後, 任何未使用之服務(如機票、酒店住宿或任何膳食等), 恕不退還。
- ◆ 套票價格及延長住宿酒店價格不適用於展覽會、會議、活動及節慶期間入住酒店, 須另繳酒店旺季附加費。
- ◆ 以上價格不包括香港機場保安費、香港及當地離境稅及燃油附加費。
- ◆ 套餐價格以酒店住宿日期計算, 如於 2015 年 12 月 31 日或以後住宿, 須另繳酒店附加費。如有任何更改及終止, 本公司恕不另行通知。

如欲查詢或預訂, 煩請致電本公司謝謝!

☎ : 3521 1016    📠 : 3521 1015    @ : info@flysmarthk.com

For further information & reservation, please contact ours, Thanks!

